

COPYRIGHT © Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. Minden jog fenntartva.

Minden információ (beleértve többek közt a szövegeket, a képeket és a grafikonokat) a Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. (a továbbiakban „EZVIZ”) tulajdonát képezik. Ez a felhasználói kézikönyv (a továbbiakban „a kézikönyv”) semmilyen módon nem sokszorosítható, nem módosítható, nem fordítható le és nem terjeszthető az EZVIZ előzetes írásos engedélye nélkül, sem részben sem egészben. Eltérő rendelkezés hiányában az EZVIZ nem vállal sem kifejezett, sem vélelmezett garanciát és jótállást a kézikönyvre vonatkozóan.

Erről a kézikönyvről

A Kézikönyv a termék használatával és kezelésével kapcsolatos utasításokat tartalmaz. Az itt szereplő képek, diagramok, ábrák és minden további információ csupán leírásként és magyarázatként szolgál. A kézikönyvben szereplő információk a firmware-frissítések és egyéb okok miatt előzetes értesítés nélkül változhatnak. A legújabb verzió a EZVIZ™ webhelyén (<http://www.ezviz.com>) található.

Felülvizsgálati feljegyzés

Új kiadás – 2025. december

Védjegnyilatkozat

EZVIZ™, ™, valamint a EZVIZ egyéb védjegyei és logói a EZVIZ tulajdonát képezik különböző joghatóságok területén. Az alább említett egyéb védjegyek és logók a megfelelő tulajdonosok tulajdonát képezik.

HDMI A HDMI, a HDMI High-Definition Multimedia Interface és a HDMI Trade dress kifejezések, valamint a HDMI emblémák a HDMI Licensing Administrator, Inc. védjegyei vagy bejegyzett védjegyei.

Jogi nyilatkozat

AZ ITT ISMERTETETT TERMÉK, VALAMINT ANNAK HARDVERE, SZOFTVERE ÉS FIRMWARE-JE A TÖRVÉNY ÁLTAL MEGENGEDETT LEGTELJESEBB MÉRTÉKIG „AZ ADOTT ÁLLAPOTBAN”, MINDEN ESETLEGES HIBÁJÁVAL EGYÜTT ÁLL RENDELKEZÉSRE, ÉS AZ EZVIZ EZEKRE SEM KIFEJEZETT, SEM A TÖRVÉNY ÁLTAL VÉLELMEZETT JÓTÁLLÁST NEM VÁLLAL, BELEÉRTVE AZ ELADHATÓSÁGRA, A KIELÉGÍTŐ MINŐSÉGRE, AZ ADOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGRA, TOVÁBBÁ A HARMADIK FELEK JOGAINAK MEGSÉRTÉSÉRE VONATKOZÓ JÓTÁLLÁST. A EZVIZ, ANNAK IGAZGATÓI, TISZTSÉGVISELŐI, ALKALMAZOTTAI VAGY ÜGYNÖKEI SEMMILYEN ESETBEN SEM FELELŐSEK ÖN FELÉ SEMMILYEN KÜLÖNLEGES, KÖVETKEZMÉNYES, JÁRULÉKOS VAGY KÖZVETETT KÁRÉRT, BELEÉRTVE TÖBBEK KÖZÖTT A TERMÉK HASZNÁLATÁVAL ÖSSZEFÜGGÉSBEN AZ ÜZLETI HASZON ELVESZTÉSÉBŐL, AZ ÜZLETMENET MEGSZAKADÁSÁBÓL, ILLETVE AZ ADATOK VAGY DOKUMENTUMOK ELVESZTÉSÉBŐL EREDŐ KÁROKAT, MEGS AKKOR SEM, HA A EZVIZ VÁLLALATOT TÁJÉKOZTATTÁK AZ ILYEN KÁROK BEKÖVETKEZÉSÉNEK LEHETŐSÉGÉRŐL.

A VONATKOZÓ JOGSZABÁLYOK ÁLTAL MEGENGEDETT MAXIMÁLIS MÉRTÉKIG AZ EZVIZ TELJES KÁRTÉRÍTÉSI FELELŐSSÉGE SEMMILYEN ESETBEN SEM HALADHATJA MEG A TERMÉK EREDETI VÁSÁRLÁSI ÁRÁT.

AZ EZVIZ SEMMILYEN FELELŐSSÉGET NEM VÁLLAL A TERMÉK MŰKÖDÉSÉNEK MEGSZAKADÁSA VAGY SZOLGÁLTATÁSKIMARADÁS KÖVETKEZTÉBEN AZ ALÁBBI OKOKBÓL FELMERÜLT SZEMÉLYI SÉRÜLÉSÉRT VAGY ANYAGI KÁRÉRT: A) AZ UTASÍTÁSOKTÓL ELTÉRŐ, NEM MEGFELELŐ TELEPÍTÉS VAGY HASZNÁLAT; B) A NEMZETBIZTONSÁG VAGY A KÖZREND VÉDELME; C) VIS MAIOR; D) ÖN VAGY A KÜLSŐ FÉL, BELEÉRTVE, DE NEM KIZÁRÓLAGOSAN, BÁRMELY KÜLSŐ FÉL ÁLTAL FORGALMAZOTT TERMÉK, SZOFTVER, ALKALMAZÁS STB. HASZNÁLATA.

AZ INTERNETELÉRÉSSEL RENDELKEZŐ TERMÉKEK ESETÉN A TERMÉK HASZNÁLATÁNAK KOCKÁZATAIT KIZÁRÓLAG ÖN VISELI. A EZVIZ SEMMILYEN FELELŐSSÉGET NEM VÁLLAL A RENDELLENES MŰKÖDÉSÉRT, A SZEMÉLYES ADATOK KISZIVÁRGÁSÁÉRT VAGY MÁS OLYAN KÁROKÉRT, AMELYEKET KIBERTÁMADÁSOK, HACKERTÁMADÁSOK, VÍRUSFERTŐZÉSEK VAGY MÁS INTERNETES BIZTONSÁGI VESZÉLYEK OKOZTAK; A EZVIZ AZONBAN KÉRÉSRE IDŐBEN MŰSZAKI TÁMOGATÁST NYÚJT. A TÉRFIGYELÉSSEL KAPCSOLATOS JOGSZABÁLYOK ÉS AZ ADATVÉDELMI TÖRVÉNYEK JOGHATÓSÁGONKÉNT ELTÉRŐEK. MIELŐTT A TERMÉKET HASZNÁLATBA VENNÉ, TANULMÁNYOZZON ÁT A JOGHATÓSÁGÁBAN HATÁLYOS MINDEN VONATKOZÓ TÖRVÉNYT ANNAK ÉRDEKÉBEN, HOGY A TERMÉK HASZNÁLATA MEGFELELJEN EZEKNEK A TÖRVÉNYNEK. AZ EZVIZ NEM VÁLLAL FELELŐSSÉGET ABBAN AZ ESETBEN, HA EZT A TERMÉKET JOGELLENES CÉLOKRA HASZNÁLJÁK.

HA A FENTIEK ÉS AZ ALKALMAZANDÓ JOG KÖZÖTT ELLENTMONDÁS TAPASZTALHATÓ, AKKOR AZ UTÓBBI AZ IRÁNYADÓ.

Tartalomjegyzék

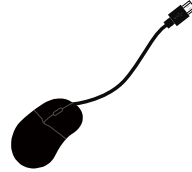
Áttekintés.....	1
1. Csomag tartalma.....	1
2. Alapok.....	1
Szerezze be az EZVIZ alkalmazást	3
Merevlemez telepítése (Opcionális).....	3
Rendszerkábelezés	6
Kapcsolja be az NVR-t	7
Csatlakoztassa a kamerákat az NVR-hez.....	8
Hozzáadás az EZVIZ alkalmazáshoz.....	9
Műveletek az EZVIZ alkalmazásban.....	10
1. Részletes oldal.....	10
2. Élő nézet	11
3. Kamera beállítások.....	12
4. NVR-beállítások	12
A videotermékek használatára vonatkozó kezdeményezések	13

Áttekintés

1. Csomag tartalma



Készülék (1db)
(Ezután „NVR”-ként hivatkozva)



Egér (1db)



Hálózati adapter (1 db)



SATA adatkábel (1 db) *



SATA tápkábel (1 db) *



Csavarkészlet (1 db) *



Szabályozási információk (2 db)



Gyors üzembe helyezési útmutató
(1 db)

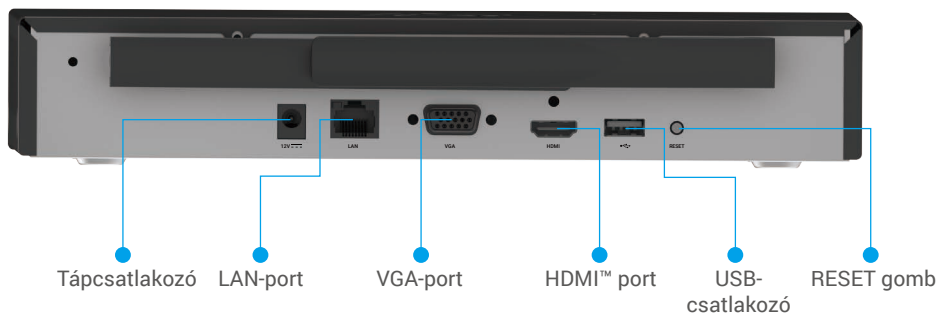
- Az NVR nem használható kültéren.
- Az előre telepített merevlemezsel nem rendelkező modellekhez a csomag tartalmaz egy SATA adatkábel, egy SATA tápkábel és egy csavarkészletet.

2. Alapok

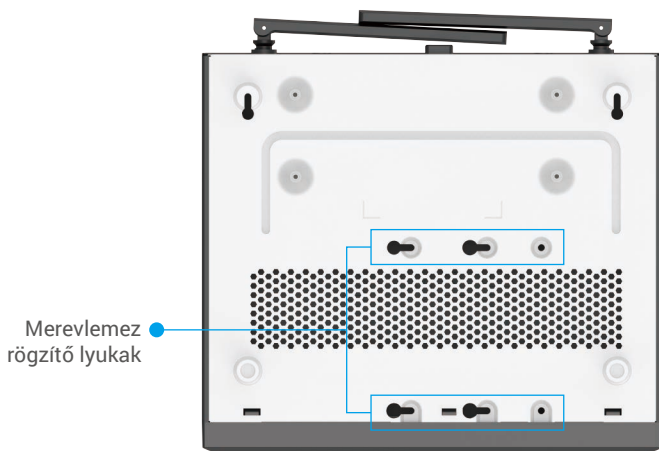


LED jelző



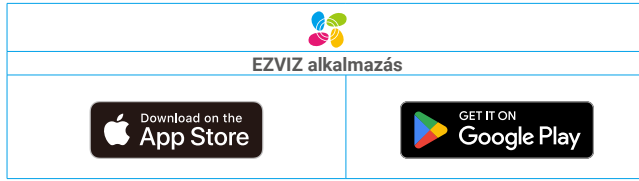


Név	Leírás
LED jelző	■ Folyamatos zöld: Az NVR megfelelően működik.
	■ Folyamatos piros: NVR kivételek vagy riasztás.
	●●● Gyorsan villogó piros: A gyári beállítások visszaállítása.
Tápcsatlakozó	Tápegység csatlakoztatásához.
LAN-port	Ethernet kábel (külön megvásárolható) csatlakoztatásához.
VGA-port/ HDMI™-port	VGA-csatlakozó: VGA kábel (külön megvásárolható) csatlakoztatásához. HDMI™-port: HDMI™ kábel (külön megvásárolható) csatlakoztatásához.
USB-csatlakozó	- Egér csatlakoztatásához. - Tárolóeszközök csatlakoztatásához (külön megvásárolható) videómentéshez.
RESET gomb	A gyári beállítások visszaállításához tartsa lenyomva a gombot 6 másodpercig, amíg a LED jelzőfény gyorsan villogó pirosra vált.



Szerezze be az EZVIZ alkalmazást

1. Csatlakoztassa mobiltelefonját a Wi-Fi hálózatra (javasolt).
2. Töltse le és telepítse az EZVIZ alkalmazást a "EZVIZ" keresésével az App Store-ban vagy a Google Play™-en.
3. Indítsa el az alkalmazást, majd regisztráljon egy EZVIZ felhasználói fiókot.

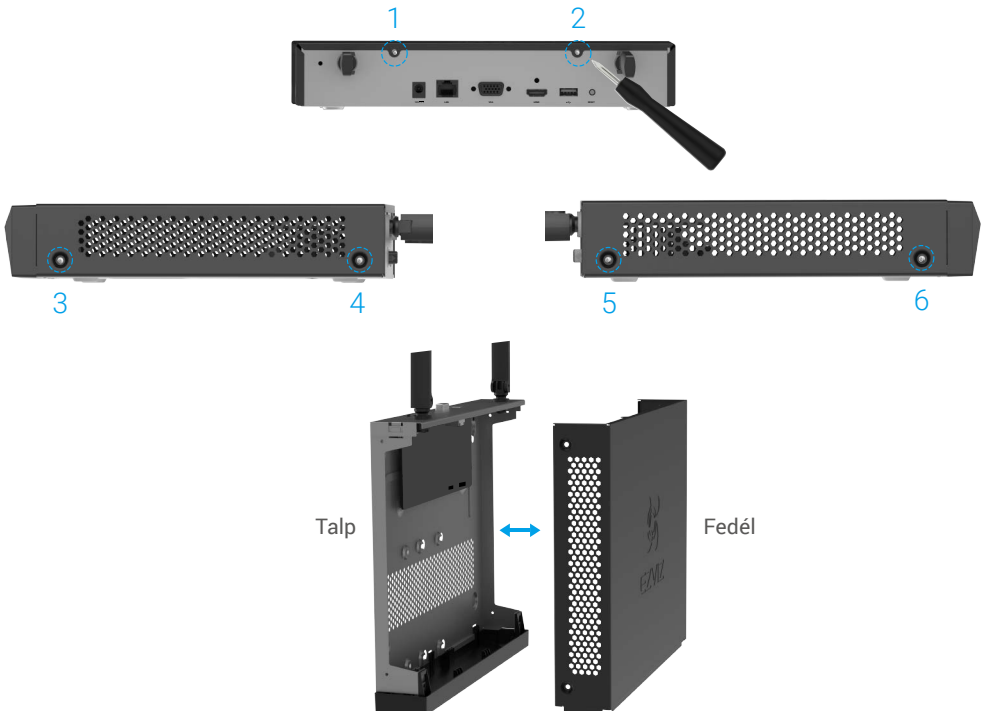


- i** Ha már használja az alkalmazást, kérjük, győződjön meg arról, hogy telepítve van a legújabb verzió. Elérhető frissítések kereséséhez látogasson el az App Store-ba, és keressen rá az EZVIZ kifejezésre.

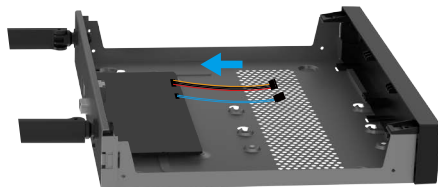
Merevlemez telepítése (Opcionális)

! A merevlemez hot-plug csatlakoztatása nem támogatott.

1. Lazítsa meg a hátoldalon és az oldalsó részekben található hat csavart (1-6. számú), hogy eltávolítsa a fedlapot.

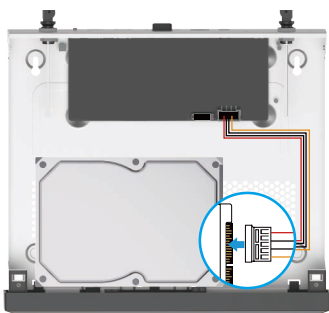


2. Helyezze be a SATA adatkábelét a 7 tűs SATA adatportba a NYÁK-on, majd csatlakoztassa a SATA tápkábelét a szélesebb, 4 tűs SATA tápkapuba a NYÁK-on.

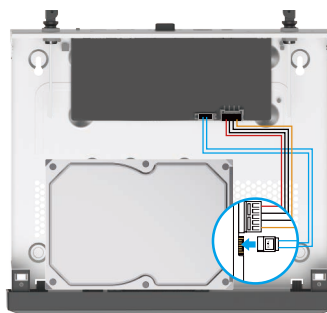


3. Csatlakoztassa a SATA tápkábelét a szélesebb, 15 tűs SATA tápcsatlakozóba, és a SATA adatkábelét a 7 tűs SATA adatcsatlakozóba a merevlemezen.

i Az előre telepített merevlemezrel nem rendelkező modellekhez külön vásároljon merevlemez.

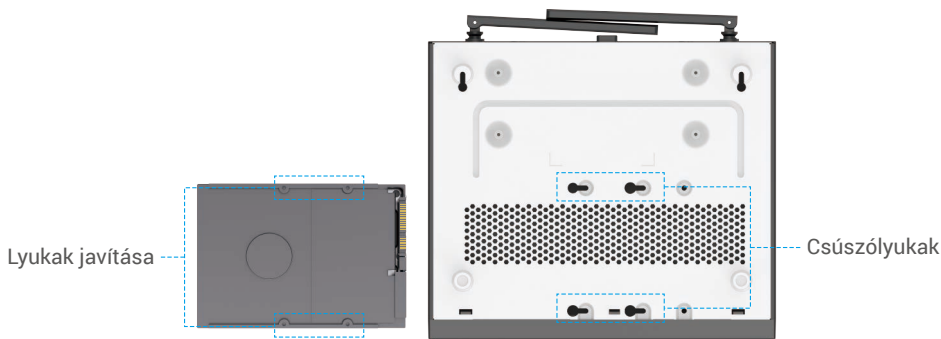


Tápkábel csatlakozás

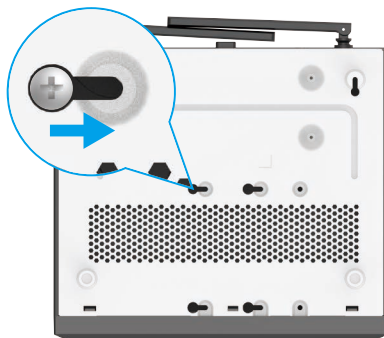


Adatkábeles csatlakozás

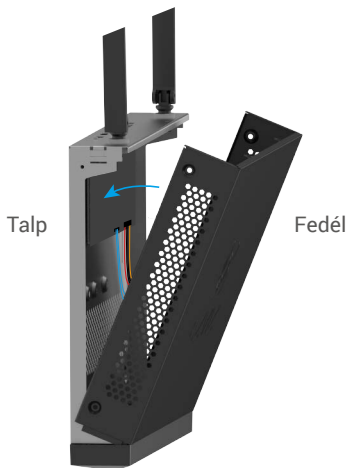
4. Helyezze be a csavarokat a merevlemez rögzítő nyílásaiba, amelyek igazodnak az alaplap csúsztató nyílásaihoz (éppen annyira, hogy a csavar biztonságosan tartson, de ne legyen teljesen meghúzva).



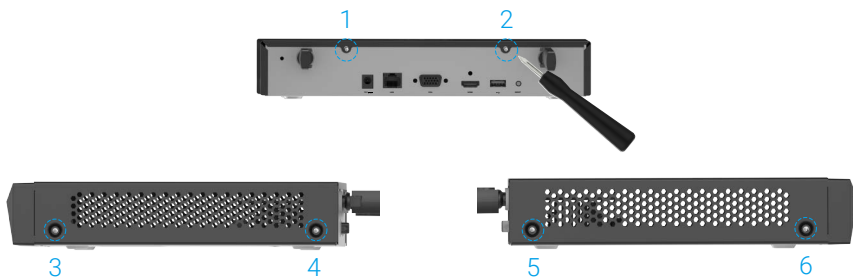
5. Helyezze el úgy a merevlemezt, hogy az előre rögzített csavarok a csúszófuratok tág furatához illeszkedjenek. Ezután tolja a merevlemezt jobbra.



6. Húzza meg az összes csavart, hogy rögzítse a merevlemezt az alaplaphoz.
7. Igazítsa a fedél alsó élét az alaplaphoz, majd pattintsa a helyére.

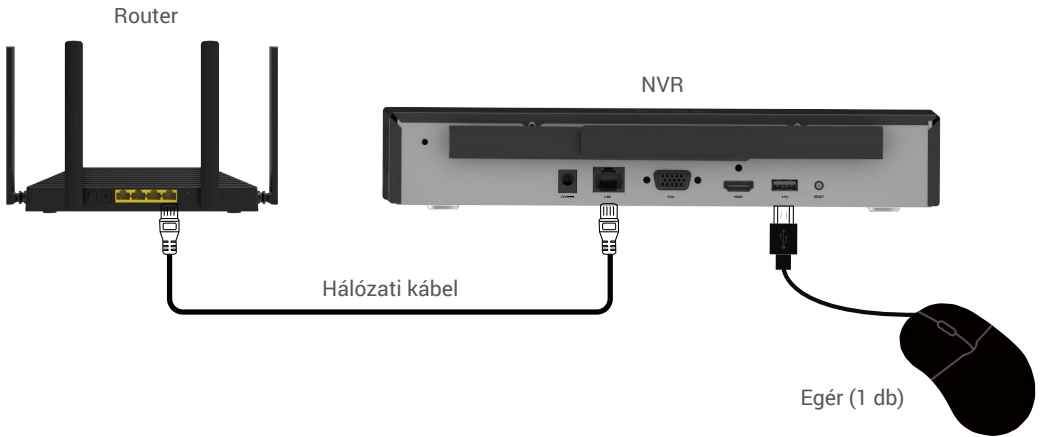


8. Szerelje össze az NVR-t a csavarokkal (1–6).

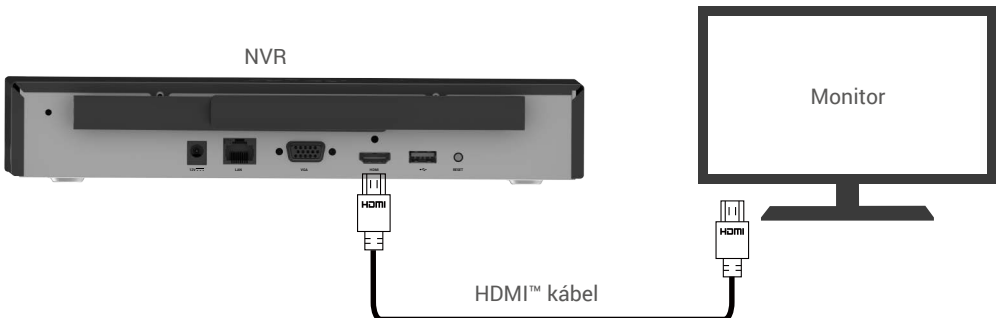


Rendszerkábelezés

1. Csatlakoztassa az NVR-t egy routerhez Ethernet-kábellel (külön megvásárolható). Csatlakoztassa a mellékelt egeret az NVR USB-portjához.

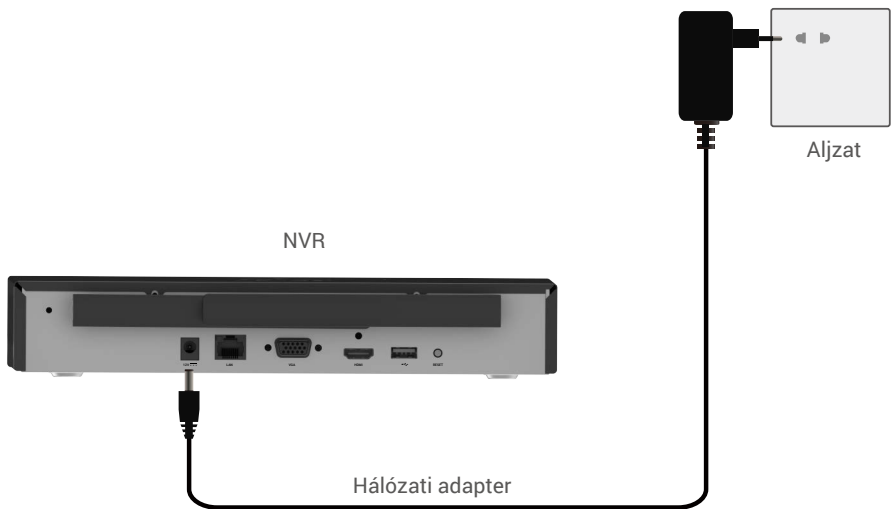


2. Csatlakoztassa az NVR-t egy monitorhoz VGA vagy HDMI™ kábellel, és válassza ki a monitoron azt a bemeneti forrást, amely megfelel a csatlakozásának.



Kapcsolja be az NVR-t

1. Csatlakoztassa az NVR-t a hálózati aljzathoz a tápegység segítségével.



2. Kövesse a varázslót a monitor képernyőjén a következő műveletek elvégzéséhez: állítsa be a rendszer nyelvét, az időzónát, a felbontást, és hozzon létre új adminisztrátori jelszót. Beállíthat mintakódot is.

i Az adminisztrátori jelszó az NVR címkéjén található ellenőrző kód.

3. Jelentkezzen be az NVR-be. Állítsa vissza az EZVIZ kamerát gyári beállításokra. Kattintson a "Keresés" gombra a kamera megtalálásához és az NVR-hez való csatlakoztatásához.

i Ha kihagyja ezt a lépést, lépjen a Kamera kezelés -> Kamera menüpontra a kamera összekapcsolásához.

4. Kattintson a jobb gombbal az előnézeti oldalra, hogy további funkciókat láthasson az alábbiak szerint.

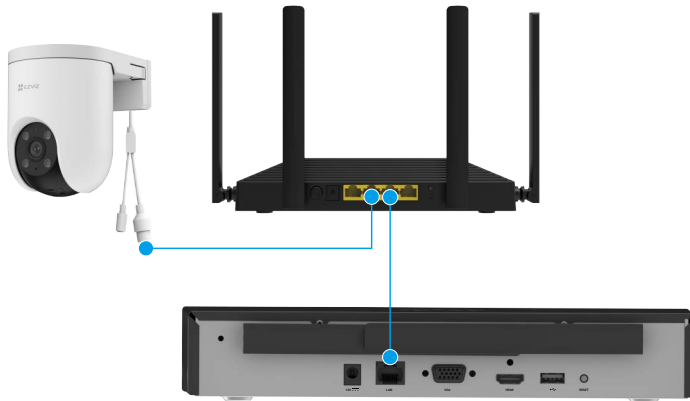
Paraméter	Leírás
Menü	Kattintson az alábbi menü megnyitásához. 
Egyetlen képernyő	Kattintson az egyképernyős beállításához.
Többképernyős	Kattintson a többképernyős beállításához.
Előző képernyő	Kattintson a többképernyős előző képernyő megtekintéséhez.
Következő képernyő	Kattintson a többképernyős következő képernyő megtekintéséhez.
Automata váltás indítása	Kattintson az automatikus többképernyős megtekintéshez.
Indítás Felvétele	Kattintson a felvétel indításához.

Paraméter	Leírás
IP kamera rögzítés hozzáadása	Kattintson a kamera hozzáadásához.
Lejátszás	Kattintson a lejátszás megtekintéséhez.
Kimeneti mód	Kattintson a képernyő kimeneti módjának beállításához.

Csatlakoztassa a kamerákat az NVR-hez

Vezetékes összekapcsolás

Csatlakoztassa a kamera Ethernet portját és az NVR LAN portját ugyanahhoz az útválasztóhoz hálózati kábellel.



Vezeték nélküli összekapcsolás

- Csatlakoztassa a kamerát az NVR Wi-Fi hotspotjához az EZVIZ alkalmazásban.
- Állítsa vissza az EZVIZ kamerát gyári beállításokra, majd fejezze be a csatlakozást a 3. lépésre hivatkozva ["Kapcsolja be az NVR-t"](#).

i A kamera és az NVR legyenek egymástól legfeljebb 10 m (32,8 láb) távolságra. Távolodjon el a vezeték nélküli eszközöktől vagy akadályoktól, hogy a jelgyengülés elkerülhető legyen.



Hozzáadás az EZVIZ alkalmazáshoz

1. Jelentkezzen be EZVIZ-fiókjába.
2. A kezdőképernyő jobb felső sarkában található „+” jelre koppintva nyissa meg a QR-kód beolvasása felületet.
3. Olvassa be a QR-kódot a Gyors üzembe helyezési útmutató borítóján vagy az NVR alján.



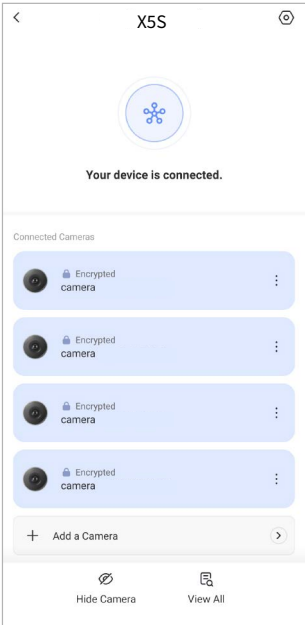
4. Kövesse az EZVIZ alkalmazás varázslóját, hogy hozzáadja az NVR-t az EZVIZ fiókjához.

Műveletek az EZVIZ alkalmazásban

i Az alkalmazás oldala verziófrissítés miatt változhat.

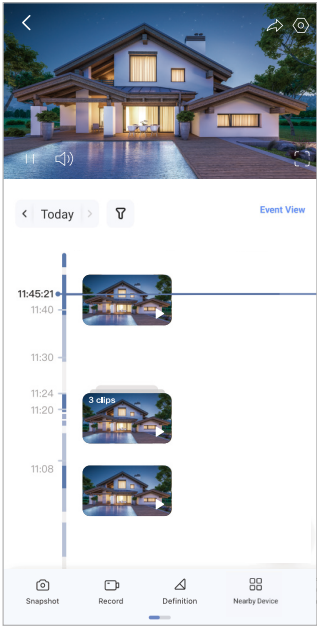
1. Részletes oldal

Amikor elindítja az EZVIZ alkalmazást, az NVR részletes oldala az alábbiak szerint jelenik meg. Itt kezelheti a csatlakoztatott kamerát igény szerint.



Paraméter	Leírás
Kamera	Koppintson a kamera élő nézetének megtekintéséhez. Koppintson a „:” gombra a kamera beállítási oldalának megnyitásához.
Adjon hozzá egy kamerát	Érintse meg az új kamera csatlakoztatásához.
Rejtsd el a kamerát	Koppintson a kamerára, hogy elrejtse a listáról.
Összes megtekintése	Érintse meg, hogy egyszerre nézze meg a kamera összes élő nézetét.

2. Élő nézet



Ikon	Leírás
	Megosztás. Ossa meg eszközét, akivel csak akarja.
	Beállítások. Az eszköz beállításainak megtekintése vagy módosítása.
	Pillanatkép. Készítsen pillanatfelvételt.
	Videófelvétel. A felvétel kézi indítása/leállítása.
	Felbontás. Koppintson a videófelbontás kiválasztásához.
	Közei eszköz. Koppintson, hogy ellenőrizze a közelben elérhető eszközöket.
	PIP. A videó megjelenítése egy másik használt alkalmazás tetején.
	Tipp. Koppintson a ikonra az eszközzel kapcsolatos további információk megtekintéséhez.
	Átrendezés. Átrendezze a fenti funkciók sorrendjét.

3. Kamera beállítások

Paraméter	Leírás
Név	Tekintse meg, vagy koppintson ide az eszköz nevének testreszabásához.
Csatorna elrejtése	Koppintson a kamerára, hogy elrejtse azt a részletes oldalon található kameralistából.
Riasztási értesítés	Ha engedélyezve van, a rendszer értesítést küld, ha a kamera csatornájáról riasztás érkezik.
Kapcsolt kamera	Tekintse meg a csatlakoztatott kamerát itt.

4. NVR-beállítások

Paraméter	Leírás
Időzóna	Koppintson az időzóna kiválasztásához az NVR számára.
Dátumformátum	Koppintson a dátumformátum kiválasztásához.
Tárolási állapot	Koppintson a tárhely állapotának megtekintéséhez.
Eszközverzió	Tekintse meg az NVR szoftververzióját.
Képtitkosítás	Ha engedélyezve van, a videó megtekintése előtt meg kell adnia a jelszót. A jelszót megváltoztathatja az Titkosítási jelszó módosítása lehetőségre koppintva.
Offline értesítés	Ha engedélyezve van, a rendszer értesítést küld, ha az NVR offline állapotban van.
Felhasználói útmutató	Koppintson az NVR felhasználói útmutatójának megtekintéséhez.
Eszköz törlése	Koppintson az NVR törléséhez az EZVIZ alkalmazásból.
Névjegy	Koppintson a hely kiválasztásához (amely végül a Készülékek oldalon csoportcímként jelenik meg), hogy elhelyezze az NVR-t, és megtekintse a termékkategóriát, a készülékmodellt és az NVR sorozatszámát.

 A készülékre vonatkozó további információkat a www.ezviz.com/eu weboldalon talál.

A videotermékek használatára vonatkozó kezdeményezések

Kedves Tisztelt EZVIZ Felhasználók,

A technológia érinti életünk minden területét. Előretekintő technológiai vállalatként egyre inkább tudatában vagyunk annak a szerepnek, amit a technológia játszik életünk hatékonyságának és minőségének javításában. Ugyanakkor tisztában vagyunk azzal is, hogy helytelen használat esetén milyen potenciális károkat okozhat. A videokamerák például valós, teljes és tiszta képeket rögzíthetnek, ezért kiválóan alkalmasak tények reprezentálására. Ennek ellenére a videofelvételek helytelen terjesztése, használása és/vagy feldolgozása sérti mások magánéletét, jogos jogait és érdekeit.

Elköteleztük magunkat az innovatív technológia fejlesztése mellett a jó ügy érdekében, és ezért az EZVIZ-nél határozottan támogatjuk, hogy minden felhasználó helyesen és felelősségteljesen használja a videotermékeket, ezzel közösen pozitív környezetet teremtve, ahol minden kapcsolódó gyakorlat és felhasználás megfelel az alkalmazandó törvényeknek és szabályozásoknak, tiszteletben tartja az egyének érdekeit és jogait, valamint elősegíti a társadalmi erkölcsöt.

Itt vannak az EZVIZ kezdeményezései, amelyekre nagyra értékeljük figyelmét:

1. Minden egyes személy jogosult arra, hogy magánéletét védje, és a videokamerák használata nem kerülhet ellentétbe ezekkel a jogos elvekkel. Ezért ésszerű és hatékony módon kell megjeleníteni egy figyelmeztető értesítést, amely tisztázza a megfigyelési tartományt, amikor videotermékeket telepítenek nyilvános helyeken. Nem nyilvános területek esetében alaposan meg kell mérni az érintett személyek jogait és érdekeit, ideértve többek között azt, hogy a videokamerákat csak az érdekelt felek beleegyezése után telepítheti, és a rendkívül láthatatlan videokamerákat nem szabad mások tudomása nélkül telepíteni.
2. A videotermékek objektíven rögzítik a valós tevékenységek felvételeit meghatározott időben és térben. A videokamerákkal történő önvédelem érdekében a felhasználóknak ésszerű módon előre meg kell jelölniük az érintett személyeket és jogokat, hogy elkerüljék mások képalkotását, magánélethez kapcsolódó vagy egyéb joguk megsértését. Megjegyzendő, ha a kamerán engedélyezi a hangfelvétel funkciót, a kamera a figyelési tartományon belüli hangokat rögzíti, beleértve a beszélgetéseket is. Javasoljuk, hogy a térfelügyeleti tartományban található potenciális hangforrásokról végezzen átfogó értékelést, hogy a hangfelvétel bekapcsolása előtt teljesen megérthesse a szükségességet és a ésszerűséget.
3. A használatban lévő videokamerák folyamatosan generálnak hang- és vizuális adatokat valós helyszínekről - lehetőség szerint biometrikus adatokat is tartalmazva, például arcképeket - a felhasználó termékjellemzéseinek alapján. Ilyen adatokat lehet használni vagy feldolgozni a használatra. A videotermékek csupán technológiai eszközök, amelyek nem képesek és nem is tudnak emberi módon jogi és erkölcsi normákat gyakorolni az adatok törvényes és megfelelő használatának irányítására. Azoknak a módszereknek és céloknak a különbséget jelentik, amelyeket az adatokat generáló emberek irányítására és felhasználására használnak. Ezért az adatkezelőknek nemcsak az alkalmazandó törvényeket és rendeleteket kell szigorúan betartaniuk, hanem teljes mértékben tiszteletben kell tartaniuk a nem kötelező érvényű szabályokat is, beleértve a nemzetközi egyezményeket, az erkölcsi normákat, a kulturális normákat, a közrendet és a helyi szokásokat is. Továbbá mindig előtérbe kell helyezni az adatvédelemet, a képalkotási jogokat és más ésszerű érdekeket.
4. A videokamerák által folyamatosan generált videóadatok a különböző érdekelt felek jogait, értékeit és egyéb igényeit hordozzák. Ezért rendkívül fontos az adatbiztonság biztosítása és a termékek rosszindulatú behatolás elleni védelem. Minden felhasználónak és adatkezelőnek minden ésszerű és szükséges intézkedést meg kell tennie a termék- és adatbiztonság maximalizálása érdekében, elkerülve az adatszivárgást, helytelen közzétételt vagy visszaélést, beleértve, de nem kizárólag, a hozzáférési ellenőrzés beállítását, a megfelelő hálózati környezet kiválasztását, ahol a videotermékek csatlakoznak, a hálózati biztonság létrehozását és folyamatos optimalizálását.
5. A videokamerák nagy mértékben hozzájárultak társadalmunk biztonságának fokozásához, és úgy gondoljuk, hogy továbbra is pozitív szerepet játszanak majd mindennapi életünk különböző aspektusaiban. A termékekkel való visszaélés bármilyen kísérlete emberi jogok megsértésére vagy törvénytelen tevékenységek folytatására ellentmond a technológiai innováció és a termékfejlesztés értékének lényegének. Minden felhasználót arra ösztönzünk, hogy saját módszereket és szabályokat állítson fel a videokamerák használatának értékelésére és felügyeletére, hogy a videokamerák mindig megfelelően, gondosan és jó szándékkal használják őket.